



Aarau,  
Mitte Dez. 85  
Nr. 10  
12. Jahrgang

Redaktion:  
064 24 63 44

**TELLI-  
POST**

Offizielles  
Mitteilungs-  
blatt des  
Gemeinschafts-  
zentrum Telli  
und des  
Quartiersvereins

## **Liebe Tellianer**

Der ominöse 1. Dezember mit seinen Wahl- und Abstimmungsgeschäften ist vorüber. Der Ausbau des Tellirains wurde knapp verworfen, und die Telli hat von ihren 20 Kandidaten deren 5 ins städtische Parlament gebracht. Dies ist einer weniger als vor vier Jahren. Es mag vielleicht ein Trost sein, dass die Telli zu diesen fünf Einwohnerräten neuerdings noch einen Stadtrat stellt. Aber nachdenklich stimmt es den Betrachter der Politszene doch, dass es diesmal eben

Ihr Fachmann spezialisiert auch für:

**O. Molteni**  
Gipsergeschäft

Delfterstrasse 27  
5004 Aarau  
064 / 24 13 10

- Stukkaturen  
- Rustikale Putze  
- Renovationen



Stukkateure  
und Gipser

Nun auch eine Opelvertretung in Ihrer Nähe!

**telli garage ag**

Tellistrasse 90  
5000 Aarau  
Tel. 064 / 24 40 55



Verkauf Service Reparaturen Superbenzin

**e.kull**  
Spenglerei AG

Wässermattstr. 6  
5000 Aarau  
064/22 24 23

- Bauspenglerei
- Blitzschutz
- Dachfenster
- Sanitär



**Werner BRINER**  
Malergeschäft AARAU

Telefon:

Geschäft 064 22 23 36 Mühlemattstrasse 91 5000 Aarau  
Privat 064 24 60 50 Hans Hässigstrasse 2A Aarau

nur gerade 5 von 20 sind, während es vor vier Jahren 6 von 13 vorgeschlagenen Tellianern waren. Und die Telli ist in der Zwischenzeit bevölkerungsmässig erheblich gewachsen.

Liebe Tellianer, wenn Ihr Euer Gewicht nicht in die Waagschale werfen wollt, so ist das schon Eure Sache, aber beklagt Euch dann nicht, wenn andere massgeblich über Telli-Angelegenheiten beschliessen. Petitionen und Referenden sind ja schon immer möglich, aber sie sind meist der Ausdruck und die Folge des fehlenden Einflusses an Ort und Stelle des Geschehens, und das ist in Gottes Namen auch in Aarau die Legislative, also der Einwohnerrat. Aber vielleicht wächst die Einsicht in die Zusammenhänge zwischen Interessensphären, Politik und Einflussmöglichkeiten in den kommenden vier Jahren auch in der Telli.

So strebt nun das Jahr 1985 mit eiligen Schritten seinem Ende entgegen, und bald steht in jeder Telli-Stube ein schön geschmückter Christbaum. In diesem Zusammenhang sei darauf hingewiesen, dass dieses Jahr die Städtische Forstverwaltung zum ersten Male in der Telli Weihnachtsbäume verkauft, die aus den Aarauer Waldrevieren rings um die Stadt und aus dem eigenen Revier im Gränicher Gemeindebann stammen. Der Verkauf findet nur an einem Tag, nämlich am Mittwoch, den 18. Dezember 1985, zwischen 11.00 und 15.00 Uhr auf dem Platz vor dem Gemeinschaftszentrum statt. Wer



Freitag, den 20. Dezember 1985, 20.00 Uhr

Felix Forrer ( Violine ), Maria Forrer-Rohr ( Violoncello ) und  
Niklaus Sitter ( Altblockflöte, C-Klarinette ), Elisabeth Sitter  
( Cembalo )

spielen für Sie im

grossen Saal des Gemeinschaftszentrums Telli, Aarau

FESTLICHE MUSIK ZUR VORWEIHNACHTSZEIT

Johann Joachim Quantz  
( 1697 - 1773 )

Trio-Sonate in C-Dur für Altblockflöte,  
Violine und Basso continuo

Allegro con brio  
Adagio  
Allegro

Georg Philipp Telemann  
( 1681 - 1767 )

Trio-Sonate in a-moll für Altblockflöte,  
Violine und Basso continuo

Largo  
Allegro  
Cantabile, Grazioso  
Allegro

Johann Christoph Pepusch  
( 1667 - 1752 )

Trio-Sonate in F-Dur für C-Klarinette,  
Violine und Basso continuo

Largo  
Allegro  
Adagio  
Allegro molto

Georg Philipp Telemann  
( 1681 - 1767 )

Concerto in F-Dur für C-Klarinette,  
Violine und Basso continuo

Grave  
Vivace  
Adagio  
Allegro

Norwin Studer, Aarau ( Telli ) umrahmt unsere Musik mit seinem  
Vortrag aus eigenen Gedichten. Wir freuen uns sehr!

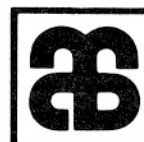
also einen preisgünstigen, einheimischen Weihnachtsbaum in  
seine Stube stellen will, merke sich dieses Datum !

Wie immer in der Jahresendausgabe der Telli-Post entbiete  
ich Euch, liebe Telliener, auch im Namen des Gesamtvorstan-  
des, alles Gute für die kommenden Festtage, einen schönen  
Uebergang in der Silvesternacht und für 1986 Gesundheit,  
Glück und Wohlergehen.

Mit freundlichen Telli-Grüssen  
Dr. Heinz Erwin Müller  
Präsident des Quartiervereins

Gold und Silber zum Schenken

von der Telli-Bank



**DIE ALLGEMEINE**

Allgemeine Aargauische Ersparniskasse 1812

im Einkaufszentrum Telli 5004 Aarau

# WIR EMPFEHLEN UNS



Eternitdach  
Eternitfassaden  
Ziegelbedachungen  
Holz imprägnierung  
Sarnafilarbeiten

Dach- und  
Wandisolationen



Hans Wassmer  
Bedachungen AG  
Neumattstr. 2  
5000 Aarau

064/ 22 47 74

# Gut wohnen - besser leben in der «Telli».

Erinnern Sie sich? Unter diesem Motto ermöglichten wir im Sommer während drei Tagen Interessierten aus Nah und Fern die Vorzüge des Wohnens in der Telli kennen zu lernen.

Eine grosse Anzahl von Besuchern durften wir in unserer Musterwohnung an der Delfterstrasse begrüßen. Bei Wurst und Brot verweilten viele in unserem Tierpark. Die Tage der offenen Türe waren zudem umrahmt mit einem Wettbewerb. Die Schätzfrage - es befanden sich 1231 Maiskörner in der Flasche - gab einiges zu Knobeln und Raten auf.

Wir möchten Ihnen die Namen der fünf besten Schätzungen nicht vorenthalten:

Der erste Preis ein Rundflug für 2 Personen gewann:

Frau Ruth Grob, Delfterstrasse 39

Sie schätzte 1229 Körner. Herzliche Gratulation!

Ebenfalls sehr nahe ans richtige Resultat kamen:

Frau Trudi Huber, Wädenswil	1234 Körner
Herr H. Jost, Delfterstrasse 30	1222 Körner
Ramel Nathalie, Däniken	1250 Körner
Ritter Jürg, Auenstein	1200 Körner

Haben Sie die Gelegenheit der freien Wohnungsbesichtigung verpasst? Telefonieren Sie uns, wir sind immer für alle Wohnungsfragen für Sie da!

Ihr Vermietungsbüro an der Delfterstrasse 30:

REALIT TREUHAND AG Tel. 064 / 24 71 60



Vertrauen auch für  
besseres Wohnen

Telli  
AARAU

Marc-Jean

Philip Moser

Kopier-, Druck- und Werbeatelier

ab 3. Januar 1986

Römerstrasse 25 (alte Chocolat Frey)

unsere Oeffnungszeiten:

Montag bis Freitag 08.00 - 12.00

13.30 - 18.30

Samstag 08.00 - 12.00

Wir wünschen Ihnen  
ein gutes neues Jahr

Postadresse: Postfach 257 5004 Aarau Tel. 064 24 25 29



Liebe Kleintierzoo-Freunde

Wiederum bereichern 2 kleine Tiere den Zoo. "Max und Moritz", so heissen die beiden, sind Chinchillas, die Tagsüber vorwiegend schlafen. Eng gekuschelt kauern sie meistens in der hintersten Ecke des Geheges. Doch wenn man ihnen am Abend die Büchse mit dem Sand hineinstellt, werden die beiden sofort lebhaft und jedermann geniesst es, ihrem "Reinlichkeitsprozedere" zuzuschauen. Damit ihr Fell sauber und schön bleibt, müssen sich diese Tiere nämlich im Sand "baden", was sie offensichtlich sehr gerne und jeweils ausgiebig tun.

Wir möchten es nicht unterlassen, unseren treuen Besuchern für die kleinen Spenden herzlich zu danken. Auch bei jedem Getränk, das im Stall konsumiert wird, kommen einige Batzen dem Zoo zugute. Dank Ihrer finanziellen Unterstützung war es möglich, unsern kleinen Helfern, die das ganze Jahr freiwillig im Stall mitarbeiten, ein kleines "Reisli" zu organisieren. Dieses Jahr führte der Ausflug nach Studen bei Brügg/Be, wo das Zoo-Café-Seeteufel besucht wurde. Dieses Naturschutzgebiet ist sehr empfehlenswert für Eltern mit kleinen Kindern. Nebst Affen, Bären, Krokodilen, Löwen, Zwergziegen und Schlangen usw. zieht auch ein grossangelegter Spielplatz die Aufmerksamkeit der kleinen Gäste auf sich. Dank Ihrer Spenden war es auch möglich, unseren Hühnerbestand zu erweitern, damit wir der Nachfrage nach frischen Eiern besser gerecht werden können.

Den vielen Zoofreunden wünsche ich von Herzen frohe Weihnachten und ein gesegnetes neues Jahr. Viel Glück im Stall möge uns auch im nächsten Jahr beschieden sein, wenn wiederum Lämmchen und Zicklein das Licht der Welt erblicken und junge wie auch ältere Tiere den Besuchern viel Freude bereiten werden.

Edith Schälkli-Hunziker



**boschetti ag**  
Sanitär Heizung

- Sanitäre Installationen
- Zentralheizungsanlagen
- Öl- und Gasfeuerungen
- Oeltankanlagen

Projektierung und  
Ausführung von Umbauten  
und Neuanlagen

Weiherrnattstrasse 36  
5000 Aarau  
Tel. 064 24 37 46

Wir führen **sämtliche Reparaturen** und  
**Servicearbeiten** an  
**sanitären Installationen und Heizungsanlagen**  
aus.

Telefonieren Sie uns, wir nennen Ihnen sofort den  
Ausführungstermin

Gerne beraten wir Sie bei Änderungen und  
Umbauten.

Wir unterbreiten Ihnen auf Wunsch ausführliche  
Offerten.

**Die Ausführung durch den Fachmann hat sich  
immer bewährt.**

---

**- fachgerecht - preisgünstig - dauerhaft**

---

## Kontaktnachmittag

Der Kontaktnachmittag vom Mittwoch, 8. Januar 1986  
fällt aus. Wir treffen uns wieder am Mittwoch, 12.2.86

Ich wünsche Ihnen allen recht frohe Festtage, Zuversicht  
und Frieden, vor allem aber recht gute Gesundheit.

Ihre Margrith Basler

\*\*\*\*\*

## Zum dradänke....

Es geschah im vergangenen Sommer an einem eher unsommer-  
lichen, düsteren Tag im Juni. Der Regen trommelte auf mein  
Auto, das eingeklemmt in der Feierabendkolonne aufs  
weiterfahren wartete. Auf dem Trottoir eilten die Menschen,  
versteckt unter ihren Regenschirmen dahin.

Nahe am Strassenrand standen ein Mann und ein kleiner Junge  
ohne Schirm im strömenden Regen, eng aneinander ge-  
schmiegt. -Ich lade sie ein zum mitfahren. Der Knabe rückt  
noch näher zu seinem Vater, schaut zu ihm auf und schüttelt  
stumm den Kopf. Der Vater streichelt ihm zärtlich über  
den regennassen Kopf, lächelt mir warm zu und sagt: "ville  
Dank, aber mer wänd euis no echli hebe und zäme de Räge  
gschpiire".

Mit einem warmen Gefühl fuhr ich weiter, glücklich der  
Zärtlichkeit so unmittelbar und direkt begegnet zu sein.  
Mut zur Zärtlichkeit, fehlt er uns nicht oft, obwohl wir  
spüren, dass wir damit uns und den andern Wärme und Freude  
schenken könnten ?

Adventszeit - wagen wir es in diesen Wochen damit anzu-  
fangen, lernen wir Zärtlichkeit schenken und anzunehmen.  
Ein Gruss, ein freundliches Wort, ein Händedruck, den  
Nachbarn verstehen wollen, dem Einsamen zuhören können,  
unsere Kinder und unsere Partner loben und ermutigen, sind  
Formen von Zärtlichkeit, die über die Adventszeit hinaus  
unser alltägliches Leben heller und freundlicher machen.

Viel Festtagsfreude wünscht Ihnen von Herzen

Ihre Margrith Basler

\*\*\*\*\*

## Gemeinschaftszentrum

NEU IM GEMEINSCHAFTSZENTRUM !

Seit ein paar Wochen arbeitet bei uns im Gemeinschaftszentrum Telli Frau Susan Schmid, eine bestens ausgebildete Masseurin.

### Ihre Tätigkeit umfasst:

Klassische Massagen Fr. 20.--/Fr. 30.--

Fussreflexzonenmassage Fr. 30.--

manuelle Lymphdrainage Fr. 35.--/Fr. 45.--

Diese Preise richten sich nach dem Verband dipl. Masseure der Schweiz.

Behandlungszeiten: Montag - Freitag nach Vereinbarung.

Für Anmeldungen oder weitere Informationen ist Frau Susan Schmid telefonisch erreichbar über Tel. Nr. 22 92 05.

Wir freuen uns, wenn Sie von diesem neuen Angebot welches zu einer weiteren Verbesserung Ihrer Fitness und Ihres Wohlbefindens beitragen kann, profitieren wollen.



ein gesunder Geschenkidee: 1 Massagegutschein- oder Abonnement

Dusch- und Badezusätze, Shampoos und Körpermilch aus der bestbekanntesten Naturkosmetik-Linie

 BIO KOSMA®

## Oski Schraner ~ Ecke

Vom Mistwurm Eisenia foetida

Rot und gelb gestreift soll der Mistwurm Eisenia foetida sein. Nicht dass ich je einen gesehen hätte. Dass es ihn aber gibt, nein geben muss, habe ich bei der Lektüre der Beilage "Forschung und Technik" der doch ausserordentlich seriösen Neuen Zürcher Zeitung erfahren. Ein ganz interessantes Tier, diese Eisenia hat es sich doch laut NZZ den Ruf eines erstklassigen Geruchsvertilgers erworben. Dieser rot und gelb gestreifte Wurm sei nämlich fähig, Klärschlamm fressenderweise in geruchsfreien Kompost zu verwandeln. Klärschlamm fällt in Kläranlagen an, und eine solche haben wir in der Telli. Und auch der Aarauer Klärschlamm stinkt, was wohl alle Tellianer bei ungünstiger Witterung schon zur Kenntnis genommen haben dürften. Für die neu- oder wiedergewählten Einwohnerräte aus der Telli also eine fast einmalige Profilierungschance: In der Aarauer Kläranlage ist via Motion der Einsatz von Eisenia foetida zu verlangen. In ausreichender Anzahl, was nach Ablehnung der Tellirampfenpläne finanziell problemlos zu bewältigen sein sollte. Alles zum Wohle der Tellianer und insbesondere zum Wohle unserer Nasen.

Oski

\*\*\*\*\*

## Jugendteam Ogowe

Das Jugendteam OGOWE trifft sich Dienstagabend um 19.30 im Gemeinschaftszentrum Telli:

17.12.85	Kunsteisbahn	19.45	Glatteis
7.1.86	GZ Tellistudio	19.30	Berufsbilder
14.1.86	GZ Hobby-Küche	19.30	Patrick kocht für uns
21.1.86	Schoggi Frey	19.30	Schneebumel

\*\*\*\*\*



## Adventfeier der Tellianer

"Wir werden die Adventsfeier auch das nächste Jahr wieder in dieser Art durchführen". Zu diesem Schluss kam Quartiervereinspräsident Dr. Heinz E. Müller in seiner Begrüßungsrede angesichts der über 100 Festteilnehmer im grossen Saal des Gemeinschaftszentrums. Doch vorher hatten an jenem ersten Adventssonntag-Abend die Tellianer ihren Weihnachtsbaum vor dem Gemeinschaftszentrum mit ihren mitgebrachten Kerzlein geschmückt, und im Glanze der brennenden Lichter stimmte die Singgruppe Telli unter der Leitung von Frau Shoemaker die Festgemeinde mit Weihnachtsliedern auf das Tagesthema ein.

Dann gings in den weihnächtlich geschmückten Saal. Die Tellifrauen hatten auf den Tischen schöne Dekorationen mit Nüssen, Kerzen und Tannenzweiglein arrangiert und bereiteten bereits eine Kaffe- und Teerunde vor. Denn eine ganze Reihe leckerer Kuchen - ebenfalls von den Frauen der Vorstandsmitglieder uneigennützig gebacken - wartete auf

Kenner und Liebhaber. Vorerst kamen noch einige Male die Stimmen der Singgruppe Telli zum Zuge. Wobei hier zu bemerken wäre, dass sich leider die Herren der Schöpfung - von ganz wenigen löblichen Ausnahmen abgesehen - noch immer in vornehmer Zurückhaltung üben, was das aktive Mitmachen in der Singgruppe betrifft.

Mit Weihnachts- und Volksliedern aus aller Herren Länder und Solovorträgen von Herr und Frau Shoemaker kam eine schöne Stimmung auf. Den schönen Abend bereicherte unser Dichter aus der Telli, Norwin Studer mit besinnlichen und heiteren Kostproben aus seinem Schaffen. Für die Kleinen und Junggebliebenen steuerte Frau Nadler wieder eine unterhaltsame Weihnachtsgeschichte bei. Bei Kaffee und Tee und den selbstgebackenen Kuchen der Tellifrauen klang die schöne Adventsfeier im Gemeinschaftszentrum aus. Die diesjährigen Besucher sind sich einig: Das nächste Mal wird grad noch einmal so schön.





## Einladung

Wie jedes Jahr stehen am 24. Dezember unsere Türen offen für jedermann. Der Heilige Abend im Gemeinschaftszentrum ist nicht nur für Alleinstehende gedacht, Familien, junge oder ältere Paare sind dazu ebenso herzlich willkommen. Es gibt kein festgelegtes Programm. Wenn jemand gerne mit Musikvorträgen, einem Gedicht oder einer Erzählung etwas zum gemütlichen Verlauf des Abends beitragen möchte, so freuen wir uns herzlich darüber.

Um das leibliche Wohl unserer Gäste werden wir uns kümmern und freuen uns diesen Abend mit vielen andern gemeinsam verbringen zu können.

Margrith Basler und  
Walter Haller  
Café LEITERLI

## Boutique Arcade

im Einkaufszentrum Telli sucht per sofort oder nach Uebereinkunft

Aushilfe für mittags ab 12.00 bis 13.30 Uhr und Montagnachmittag.

Sie können uns erreichen unter Tel. 064/24 77 43

**Damen-Herren**  
Perücken Toupé



Aarau: Telli-Zentrum Tel. 064/22 17 70  
Baden: Welte Gasse 17 Tel. 056/22 53 32  
Wettingen: Landstr. 37 Tel. 056/26 60 90  
Kleindöttingen: Hauptstr. 230 Tel. 056/45 10 62

Für Ihre Fusspflege in der "Telli"

B. Folie

Dipl. Pedicure

Behandlung von Hühneraugen,  
eingewachsenen Nägeln, Hornhaut etc.

"Geschenk Gutscheine"

Anmeldung bitte ab 13 Uhr  
Tel. 064 / 24 67 05



## zäme Wienacht fiire . . . . .



\* im Gemeinschaftszentrum Telli - Café LEITERLI

Wer am 24. Dezember abends gerne in der Gemeinschaft mit andern den heiligen Abend verbringen möchte, ist herzlich eingeladen an unserer Feier teilzunehmen.

Wir erwarten Sie am 24. Dezember ab 19.00 Uhr im Gemeinschaftszentrum Telli. Anmeldungen und Abholwünsche nimmt Frau Margrith Basler im Gemeinschaftszentrum gerne entgegen. Tel. 24 63 44 .

## CAFE LEITERLI



Gemeinschaftszentrum Telli Aarau

Tel. 22 86 52

## TREFF • für TELLIANER

\*\*\*\*\*

● De Kafi isch Spitze im Leiterli !!

s LEITERLI isch offe:

Dienstag und Mittwoch	08.00 - 19.00 Uhr
Donnerstag (Abendverkauf)	08.00 - <u>23.00 Uhr</u>
Freitag und Samstag	08.00 - 19.00 Uhr
Sonntag	10.00 - 19.00 Uhr

Montags Ruhetag !

Ein bissig kalter Ostwind weht durchs Tal;  
der Nebel deckt weithin die Hügelkette.  
Die Sonne brennt ins Aug wie glühend Stahl,  
sie sucht im Westen eine neue Stätte.

Indes sie hinter jene Berge sinkt,  
bestreicht mit goldnen Fingern sie die Luft.  
Mein Aug die tiefe Abendröte trinkt,  
dann fällt der kurze Tag in seine Gruft.

Schon dringt die Nacht in meine Stube ein;  
ich zünd die Kerzen auf dem Kranze an  
und sinne nach bei ihrem matten Schein,  
was diese Zeit für uns bedeuten kann.

Wir warten auf den frohen Weihnachtstag  
mit Baum, Geschenken, Wiedersehn der Sippe. --  
Dies feiern wir, weil einstmals Jesus lag  
als Neugeborner in des Stalles Krippe.

Die frohe Botschaft hat er uns gebracht  
von Gottes Liebe, seines Heiles Plan.  
Der Menschheit Sehnen wurde jäh entfacht, --  
doch seither Glaub und Hoffen uns zerrann.

Der Geist, den Gott dem Menschen gütig gab  
zum Schauen, Denken, demutsvoll Erkennen,  
der wurd gebraucht zum Mehren Gut und Hab;  
um Ruhm und Macht setzt' ein das grosse Rennen.

Ins Kleinst' und Grösste drang alt Adam vor,  
und kaum erschauert er vor Gottes Plänen.  
Zum Herren selber er sich dreist erkor,  
so konnt er sich als einzgen Herrscher wähen.

O Mensch, zu hoch für dich ist dieser Ort;  
zerstören wirst du dich und deine Erde.  
Bedenk bescheiden, klar und immerfort:  
wie gross der Geist, der einstmals sprach das Werde.

Nicht ob du etwas machen kannst, ist wichtig, --  
bekämpfen musst du jeden eiteln Drang; --  
der Mitgeschöpfe Wohl als Ziel ist richtig;  
du musst erkennen wieder deinen Rang! ---

Die Lichter sind beinahe abgebrannt;  
kaum lesen kann ich noch die eigne Schrift.  
Fast hätt' ich mich beim Sinnen auch verrannt.  
Nur eine Strophe noch, -- dann weg den Stift! --

Lasst singen uns die schönen alten Lieder  
von Gottes Kommen in der Weihenacht. --  
Erschein als Retter auf der Erde wieder;  
kehr ein als höchster Herr, als einzge Macht!

Aus "Dur s Jahr us" von Norwin Studer.

Dieses Gedichtsbändchen kann beim Verfasser bezogen werden  
zum Selbstkostenpreis von Fr. 6.--(Rüt mattstr. 13, Aarau)

PRO SENECTUTE	→	NEUER KURS
<u>Wohltuende Entspannung</u> ●		
<u>Kursbeginn</u>	Do. 16.1.86,	14.00 - 14.45 und Do. 16.1.86, 15.15 - 16.00 Uhr
8 Lektionen	<u>Kosten Fr. 40.--</u>	
Anmeldung bis 13.1.86 an Pro Senectute, Beratungsstelle Aarau, Bankrain 4, 5000 Aarau. Tel 064 24 32 14		



## Schenken macht Freude

Warum nicht einmal ein Naturprodukt!  
z. B. - 1 ganzes „Chäsl“ auf einem Holzbrett  
- echten Schweizer Bienenhonig  
- eine gluschtige Käseplatte

Wir helfen Ihnen gerne

Tellizentrum Aarau  
Telefon 064 24 67 29

Frau Hofmann und Personal

## Schwammberger AG Holzbau 5000 Aarau



Neumattstrasse 2 Telefon 064 22 60 66

- Montagebau in Holz    - Schreinerarbeiten    - Isolationen  
- Zimmerarbeiten       - Täferarbeiten         - Treppenbau

# Schuhgros

## «MODE»

die voll im TREND liegt...

... finden Sie in unserem ...

### SCHUH-FACHGESCHÄFT

grosse Auswahl, die jeden Wunsch erfüllt !

AARAU

Einkaufszentrum Telli

## Räbeliechtliumzug

vom 6. November 1985

Ein Martini-Fest von ganz besonderem Reiz ist der, bei uns in der Telli zur Tradition gewordene Lichterumzug. Eine überaus grosse Schar, dank den Kindergärten und dem Telli-Kinderhort, versammelten sich beim Einnachten vor der Post. Jedes Kind war stolz, und das zu Recht, auf sein selbst-geschnittenes Räbellicht. Wahre Kunstwerke, die Phantasie kennt da keine Grenzen: Sterne, Sonne und Mond, sowie Schweizerkreuze und sogar Buchstaben. "Vielleicht erkennt mich die Nachbarin vom Balkon herab?"

Angeführt wurde der lange Umzug bis zum Kinderzoo und wieder zurück von einem strammen Tambour. Er machte seine Sache sehr gut. Herzlichen Dank den zahlreichen Eltern, die ihre Kinder durch die dunkle Nacht begleiteten. Als Dank spendierte der Quartierverein anschliessend warmen Tee und Schmelzbrötli.

Noch Tage danach, sah ich da und dort noch ein Räbellichtlein auf dem Balkon friedlich funkeln.

Pia-R. Nadler



## DIE SANFTE REVOLUTION

Mit dem neuen SOFT- LASER sind wir dem Traum von der ewigen Jugend einen grossen Schritt näher gekommen!

Der SOFT- LASER kann bei folgenden Problemen angewendet werden.

### Gesicht:

- ✓ Face- Lifting
- ✓ Narben
- ✓ Akne
- ✓ Hautstrukturverbesserung
- ✓ Haarausfall
- ✓ etc.

### Körper:

- ✓ Cellulite
- ✓ Schwangerschaftsstreifen
- ✓ Busenstraffung
- ✓ etc.

RUFEN SIE UNS AN! WIR BERATEN SIE GERNE!!  
TEL: 064/22 66 47

Schönheits- und  
Schlankheitsstudio  
**Charmelle**

Gyrixweg 7, Aarau  
beim Einkaufszentrum Telli  
Tel. 064/22 66 47



## S R I L A N K A

S  
R  
I  
L  
A  
N  
K  
A

Vortragsreihe mit Dias. Umfassende Landeskunde. Intensive Einführung in die Geheimnisse eines Tropenparadieses.

Themen: Geographie, Geschichte, Bevölkerung, Buddhismus, Wirtschaft, Tourismus

Dauer: 3 Abende, 7., 14. und 21.1.86  
je 20.00 bis 22.00 h

Ort: Gemeinschaftszentrum Telli,  
Aarau

Kosten: Fr. 25.-- pro Person

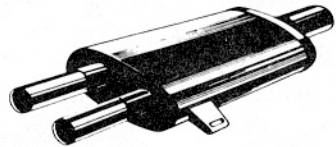
COUPON: Anmeldung senden bis zum 28.12.85 an den Referenten und Veranstalter: Karl Erne, Gysulastr. 65, 5022 Rombach (064/22 30 12 abends)

Name: .....

Adresse: .....

PLZ/Ort: ..... Anz.Pers:

S  
R  
I  
L  
A  
N  
K  
A



## 25% Rabatt

auf allen Auspuffanlagen – ausgenommen (20% Rabatt) auf Amerikanerwagen.

## Auspuff- Huber

Aarau, Neumattstrasse 29 (Telli)

**1 Jahr Materialgarantie. Über 10000 Teile am Lager.** Rufen Sie uns an. Nennen Sie den Wagentyp sowie die erste Inverkehrsetzung. **Sofort-Montage** bei Voranmeldung. Versand gegen Nachnahme ab Ittigen-Bern.

Auch Batterien, Kotflügel  
und Stossstangen  
ab Lager lieferbar!

<b>Aarau</b>	<b>Tel. 064/22 50 93</b>	<b>Grenchen</b>	<b>Tel. 065/52 89 10</b>
<b>Aarberg</b>	<b>Tel. 032/82 44 82</b>	<b>Ittigen-Bern</b>	<b>Tel. 031/58 51 58</b>
<b>Baar-Zug</b>	<b>Tel. 042/31 53 53</b>	<b>Kriens-Luzern</b>	<b>Tel. 041/41 00 66</b>
<b>Biel</b>	<b>Tel. 032/42 12 10</b>	<b>Rothrist</b>	<b>Tel. 062/44 37 44</b>

## NEU im "TELLI" SCHNEIDEREI MAURER

### NEUANFERTIGUNGEN

Aenderungen, Reparaturen  
prompt und preiswert !!

R. Maurer, eidg. dipl.  
Schneidermeister

Rüt mattstr. 2, 5. Stock  
5004 Aarau Tel. 22 78 45

## Brigitte Falch

Kosmetik-Studio - Solarium  
California Nails - die perfekte Nagelmodellierung

### SCHLANK durch Tiefenwärme

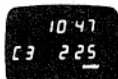
- ◇ gezieltes Abnehmen an Problemstellen
- ◇ Straffung des Gewebes ◇ Ausgleich des Unterhautfettgewebes und Beseitigung der Bindegewebsschwäche bei Cellulite
- ◇ positive Beeinflussung des vegetativen Nervensystems

Malenzugstr. 6 · 5000 Aarau · Tel. 064-24 54 20

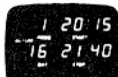
# Was Grundig VHS besonders auszeichnet:



1. Die Stunden-Minuten-Bandanzeige



2. Der Dialog-Computer



3. Das elektronische Zahlenschloß



4. Das Fehler-Diagnose-System



5. Dauerbetrieb AV-Aufnahme



6. Der Dauerbetrieb HF-Aufnahme



7. Dauerbetrieb Wiedergabe



8. Der eingebaute Kabeltuner



9. Die Sender-Programm-Abstimmung



## Ihr Fachgeschäft in der Telli



**GYTRONIC AG**

**5000 AARAU**

Guyerweg 1 Telli  
Industrielle Elektronik

**Radio · TV · hi-fi**

**064 22 50 31**

## Hinweise und Mitteilungen

### MUETTERBERATUNGS- und SAEUGLINGSFUERSORGE

die monatlichen Beratungen finden im GEMEINSCHAFTS-ZENTRUM TELLI statt am: Mittwoch, den 11. Dez. 85  
Mittwoch, den 8. Jan. 86  
10.00 - 11.15 Uhr  
14.00 - 16.00 Uhr

\*\*\*\*\*

### AKTION ALTPAPIER

bitte Altpapier unbedingt gebündelt und verschnürt bereitstellen:

Rüt mattstrasse } Jeweils FREITAG bis 18.00 Uhr  
Delfterstrasse }

\*\*\*\*\*

JASSEN im Gemeinschaftszentrum - Die Jassgruppe ist allen Altersgruppen offen, die das gemütliche Zusammensein mehr schätzen als einen humorlos-strengen Jassbetrieb.

Wir treffen uns jeweils am:

Mittwoch-Nachmittag 14.00 - 18.00 Uhr  
Freitag-Abend 19.00 - 22.00 Uhr

\*\*\*\*\*

Der Freizeitclub für behinderte Jugendliche und Erwachsene trifft sich im Gemeinschaftszentrum am:

17. Dezember 1985 20.00 Uhr Weihnachtsfeier im Saal  
14. Januar 1986 20.00 Uhr Lotto im Cheminée-Raum

\*\*\*\*\*



# TELLI-SPORT

Ihr Sportfachgeschäft im Einkaufszentrum Telli für sämtliche Sommer- und Wintersportartikel

Die Bäckerei in Ihrer Nähe:

Bäckerei-Konditorei

## H. Rehra-Ryf

5012 Schönenwerd  
Telefon 064 41 30 73 G  
Telefon 064 41 49 40 P

5004 Aarau  
Filiale Einkaufszentrum Telli  
Telefon 064 22 59 81

Innenausbau  
Reparatur-  
Schnelldienst  
Renovationen



Fragen Sie den  
Fachmann!

Gysi AG Weihermattstr. 90 5001 Aarau Tel. 064 - 22 28 42

UEBERLASTET MIT HAUSHALT UND  
BERUF ?

ICH BUEGLE IHRE WÄSCHE SORG-  
FÄLTIG UND ZUVERLÄSSIG  
FR. 12,50 PRO STD.

Anfragen an: Frau M. Vogt, Tel. 24 38 22 oder 22 56 88  
Frau M. Basler, Gemeinschaftszentrum 24 63 44

## Kleininserate

Für Ihr Inserat (nicht mehr als 4 Schreibmaschinenzeilen halbe Seitenbreite) zahlen Sie einen symbolischen Beitrag von Fr. 5.-- in Marken oder bar.

Für die Annahme Ihres Inserates stellt sich

Frau Basler vom Gemeinschaftszentrum Telli

zur Verfügung. Sie können natürlich auch schreiben. Aber vergessen Sie dann nicht Ihren Beitrag in Marken beizulegen.

Zu vermieten:Parkplatz an der  
Rütmattstr.mit Waschelegenh.  
Fr. 60.-p.Mt.  
Tel.ab 18 Uhr 24'33'81

Zu verkaufen: Honda XL 125 R  
7000 km 83  
NP 3000.- VP 1950.- Fr.  
Tel. 064/ 22'65'47 ab 17 Uhr

Umstände halber zu verkaufen:  
Neuer Herren-Kamelhaarmantel  
nie getragen, dunkelblau Gr.54  
NP 480.- VP 200.- Tel. 24'12'54

*Hier wird auch  
Ihr Inserat gelesen*

## Gratulationen!

Feiern Sie demnächst Ihren 80.Geburtstag, oder gar mehr?  
Wir freuen uns, wenn Sie sich melden! Tel. 24 13 01

*D.Villiger*

Herausgeber:  
Redaktionsteam:

Quartierverein und Gemeinschaftszentrum Telli, Aarau  
Dorothee Villiger, Myrta Caspar, Dr. Heinz-Erwin Müller  
Philip Moser, Ernst Bohren

Anschrift:  
Inseratenverwaltung;  
Annahmestelle:

Redaktion Telli-Post, Postfach 181, 5004 Aarau  
Walter Hagmann, Sengelbachweg 17, 5004 Aarau  
Margrith Basler, Gemeinschaftszentrum Telli, 5004 Aarau  
Tel. 064 / 24 63 44

Erscheinungsweise:

10 Ausgaben pro Jahr  
Januar bis Juni Ende Monat  
September bis Dezember Mitte Monat

Redaktionsschluss:

Januar bis Juni am 15. des Monats  
September bis Dezember am 1. des Monats

Auflage:  
Druck:

1700 Exemplare  
marc-jean creations, Philip Moser, Postfach 257, 5004 Aarau  
Atelier, Römerstrasse 25 (alte Chocolat Frey)

# Ihre Einkaufs- geschäfte für den täglichen Bedarf.

vielfältig

unterhaltsam

nahe



Jeden Freitag Frischgemüse-Markt  
der Muhener Landfrauen.



Jeden Donnerstag Abendverkauf  
bis 20 Uhr.

Einkaufszentrum  
**Telli Aarau**

29 Geschäfte unter einem Dach